

勝幢臂印陀羅尼

【 唐一玄奘譯版 】

Tadyathā, kara kara, kiri kiri, kuru kuru, sāra sāra, siri siri, suru suru,
sarva buddha avalokite; dhara dhara, sarva dharma-loka mukhe;
cāra cāra, sarva saṃgha adhiṣṭhite; vara vara, adhika buddha
koṭī bhāṣite; kṣīṇa kṣīṇa, sarva karma-āvaraṇāni mama sarva
sattvānāṃ ca, sarva apāyāni sarva duḥkha a-panaya; bhṛta bhṛta,
dhṛta dhṛta, datta datta; khaṭa khaṭa, sphoṭaya sphoṭaya, sarva-
āvaraṇa apāya-durgatiṇi svāhā.

轉譯自：

《勝幢臂印陀羅尼經》（一卷）—唐一玄奘譯。《大正新修大藏經》第二十一卷密教部四第八八三頁。藏經編號 No. 1363.

參考：

《妙臂印幢陀羅尼經》（一卷）—唐一實叉難陀譯。《大正新修大藏經》第二十一卷密教部四第八八三頁。藏經編號 No. 1364.

(Transliterated on 7/11/2005 from volume 21st serial No. 1363 of the Taisho Tripitaka by Mr. Chua Boon Tuan (蔡文端) of Rawang Buddhist Association (萬撓佛教會). 8, Jalan Maxwell, 48000 Rawang, Selangor, West Malaysia.)

R. B. A. Tel : 603-60917215 [Saturday after 10.30 p.m.]

Residence Tel : 603-60932563 [Monday to Sunday after 9.30 a.m.]

Handphone : 016-6795961. E-mail : chuaboontuan@hotmail.com

讀者如想知所念誦之陀羅尼可獲得的利益或修法，請參考密部大藏經。大藏經可在網上下載，其網址為：<http://www.cbeta.org/>

萬撓佛教會網址：<http://www.dharanipitaka.net>

注：

有關咒語的讀音問題請安裝 Skype 軟件用免費互聯網電話聯繫，我的 Skype 名為：[chua.boon.tuan](http://www.dharanipitaka.net)